



**KIT DI FISSAGGIO /**  
*FIXING KIT /*  
*KIT DE FIXATION /*  
*KIT DE FIJACIÓN*

BARTOLOMEO

+

BARTOLOMEO

# BARTOLOMEO + BARTOLOMEO

Elementi / Components / Éléments / Elementos:



**(A)**  
2x  
Barra metallica  
Metallic rod  
Barre métallique  
Barras metálicas



**(B)**  
4x  
Vite M8  
M8 screw  
Vis M8  
Tornillos M8



**(C)**  
1x  
Barra metallica  
Metallic rod  
Barre métallique  
Barras metálicas



**(D)**  
2x  
Vite autofilettante  
Self-tapping screw  
Vis taraudeuse  
Tornillo autorroscantes

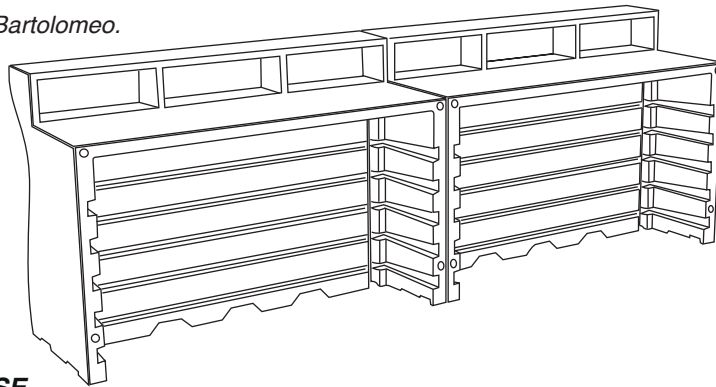
## 1° STEP / ÉTAPE / FASE

Affiancare due articoli Bartolomeo.

Combine a pair of Bartolomeo.

Placer côte à côte deux articles Bartolomeo.

Arrimar los dos artículos Bartolomeo.



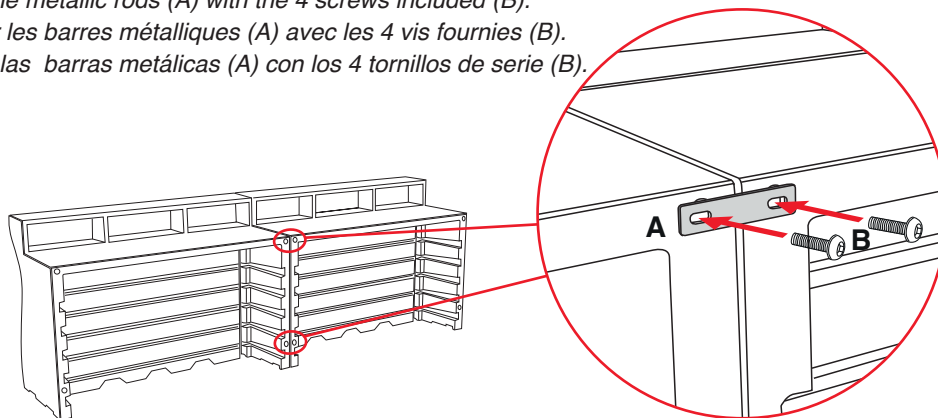
## 2° STEP / ÉTAPE / FASE

Fissare le barre metalliche (A) con le 4 viti in dotazione (B).

Fix the metallic rods (A) with the 4 screws included (B).

Fixer les barres métalliques (A) avec les 4 vis fournies (B).

Fijar las barras metálicas (A) con los 4 tornillos de serie (B).



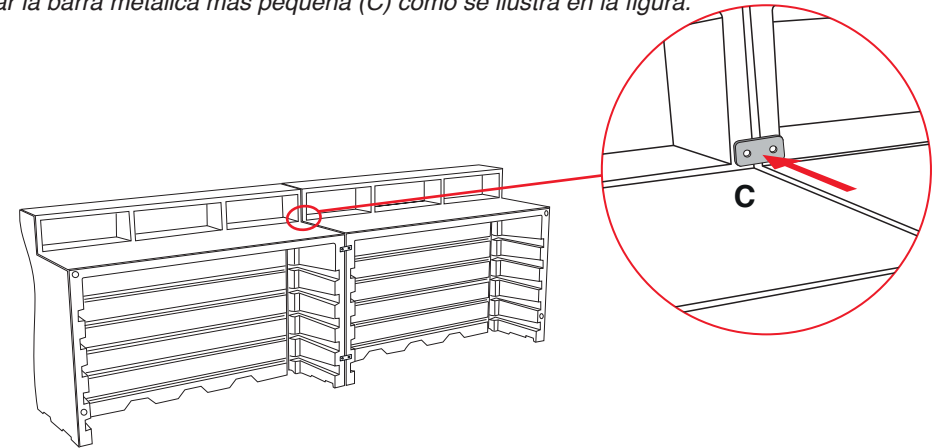
## 3° STEP / ÉTAPE / FASE

Posizionare la barra metallica più piccola (C) come da immagine.

Place the smaller metallic rod (C) as shown.

Positionner la barre métallique la plus petite (C) comme illustré.

Colocar la barra metálica más pequeña (C) como se ilustra en la figura.



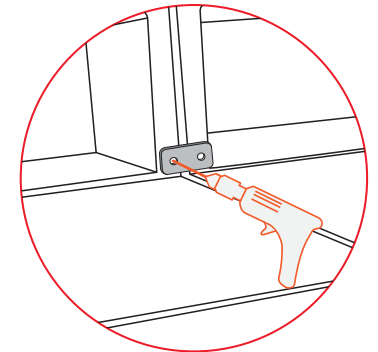
## 4° STEP / ÉTAPE / FASE

Forare i due articoli con l'aiuto di un trapano.

Drill the 2 Bartolomeo as shown.

Percer les deux articles à l'aide d'une perceuse.

Perforar los dos artículos con la ayuda de un taladro.



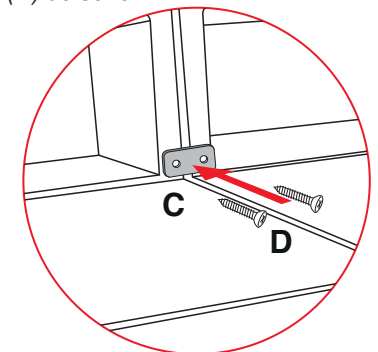
## 5° STEP / ÉTAPE / FASE

Fissare la barra metallica (C) con le 2 viti autofilettanti (D) in dotazione.

Fix the metallic rod (C) with the 2 screws (D) included.

Fixer la barre métallique (C) avec les 2 vis taraudeuses fournies (D).

Fijar la barra metálica (C) con los 2 tornillos autorroscantes (D) de serie.





**KIT DI FISSAGGIO /**  
*FIXING KIT /*  
*KIT DE FIXATION /*  
*KIT DE FIJACIÓN*

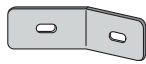
BARTOLOMEO

+

BARTOLOMEO CORNER

# BARTOLOMEO + BARTOLOMEO CORNER

Elementi / Components / Éléments / Elementos:



**(A)**  
2x  
Barra metallica  
Metallic rod  
Barre métallique  
Barras metálicas



**(B)**  
4x  
Vite M8  
M8 screw  
Vis M8  
Tornillos M8



**(C)**  
1x  
Barra metallica  
Metallic rod  
Barre métallique  
Barras metálicas



**(D)**  
2x  
Vite autofilettante  
Self-tapping screw  
Vis taraudeuse  
Tornillo autorroscantes

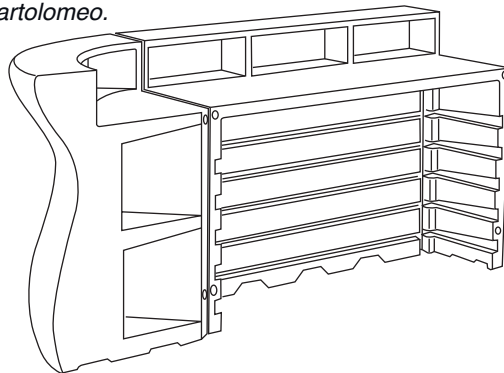
## 1° STEP / ÉTAPE / FASE

Affiancare Bartolomeo Corner con Bartolomeo.

Combine Bartolomeo Corner and Bartolomeo.

Placer côte à côte Bartolomeo Corner avec Bartolomeo.

Arrimar Bartolomeo Corner con Bartolomeo.



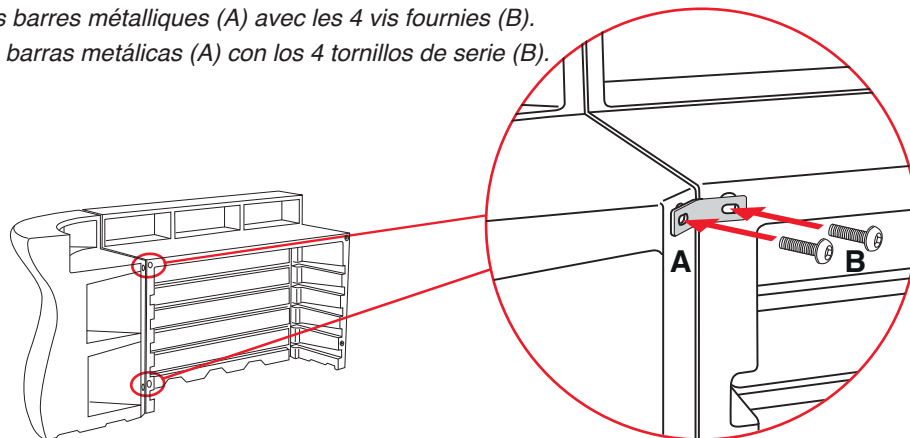
## 2° STEP / ÉTAPE / FASE

Fissare le barre metalliche (A) con le 4 viti (B) in dotazione.

Fix the metallic rods (A) with the 4 screws (B) included.

Fixer les barres métalliques (A) avec les 4 vis fournies (B).

Fijar las barras metálicas (A) con los 4 tornillos de serie (B).



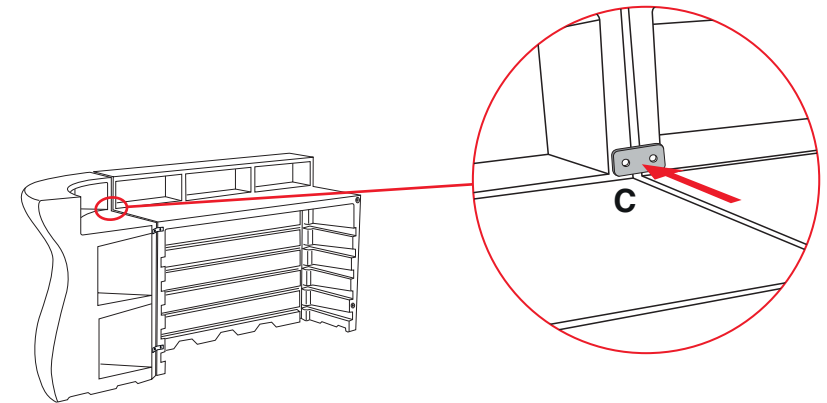
## 3° STEP / ÉTAPE / FASE

Posizionare la barra metallica più piccola (C) come da immagine.

Place the smaller metallic rod (C) as shown.

Positionner la barre métallique la plus petite (C) comme illustré.

Colocar la barra metálica más pequeña (C) como se ilustra en la figura.



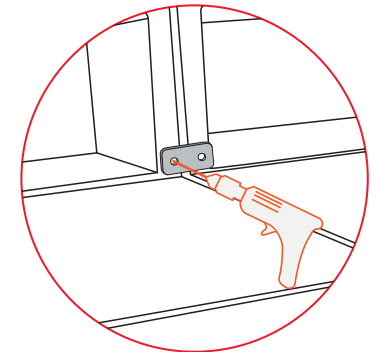
## 4° STEP / ÉTAPE / FASE

Forare i due articoli con l'aiuto di un trapano.

Drill Bartolomeo and Bartolomeo Corner as shown.

Percer les deux articles à l'aide d'une perceuse.

Perforar los dos artículos con la ayuda de un taladro.



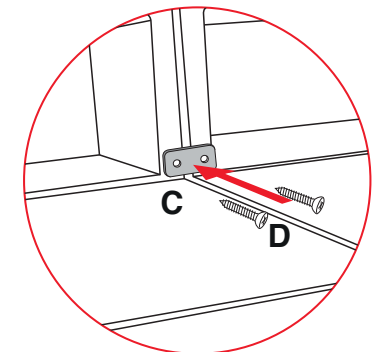
## 5° STEP / ÉTAPE / FASE

Fissare la barra metallica (C) con le 2 viti autofilettanti (D) in dotazione.

Fix the metallic rod (C) with the 2 screws (D) included.

Fixer la barre métallique (C) avec les 2 vis taraudeuses fournies (D).

Fijar la barra metálica (C) con los 2 tornillos autorroscantes de serie (D).



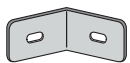


**KIT DI FISSAGGIO /**  
*FIXING KIT /*  
*KIT DE FIXATION /*  
*KIT DE FIJACIÓN*

BARTOLOMEO CORNER  
+  
BARTOLOMEO CORNER

# BARTOLOMEO CORNER + BARTOLOMEO CORNER

Elementi / Components / Éléments / Elementos:



**(A)**  
2x  
Barra metallica 45°  
45° Metallic rod  
Barre métallique 45°  
Barras metálicas 45°



**(B)**  
4x  
Vite M8  
M8 screw  
Vis M8  
Tornillos M8



**(C)**  
1x  
Barra metallica  
Metallic rod  
Barre métallique  
Barras metálicas



**(D)**  
2x  
Vite autofilettante  
Self-tapping screw  
Vis taraudeuse  
Tornillo autorroscantes

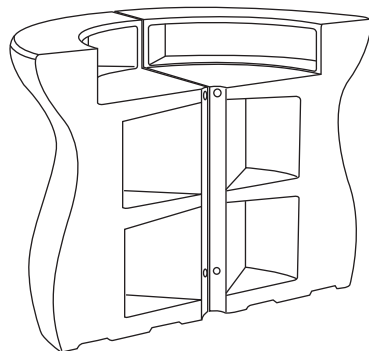
## 1° STEP / ÉTAPE / FASE

Affiancare due articoli Bartolomeo Corner.

Combine a pair of Bartolomeo Corner.

Placer côte à côte deux articles Bartolomeo Corner.

Arrimar los dos artículos Bartolomeo Corner.



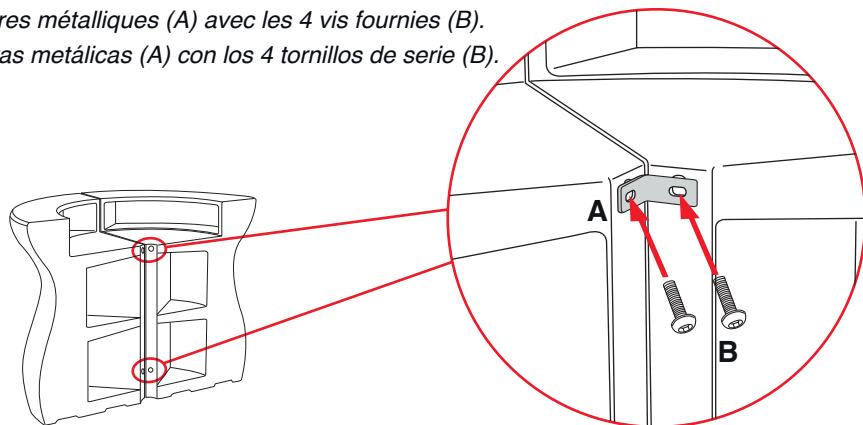
## 2° STEP / ÉTAPE / FASE

Fissare le barre metalliche (A) con le 4 viti (B) in dotazione.

Fix the metallic rods (A) with the 4 screws (B) included.

Fixer les barres métalliques (A) avec les 4 vis fournies (B).

Fijar las barras metálicas (A) con los 4 tornillos de serie (B).



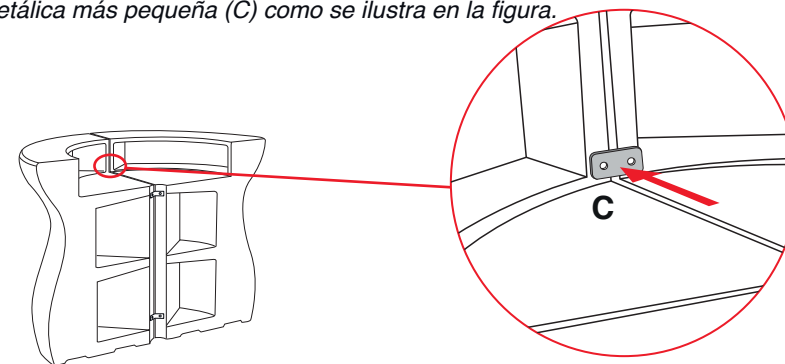
## 3° STEP / ÉTAPE / FASE

Posizionare la barra metallica più piccola (C) come da immagine.

Place the smaller metallic rod (C) as shown.

Positionner la barre métallique la plus petite (C) comme illustré.

Colocar la barra metálica más pequeña (C) como se ilustra en la figura.



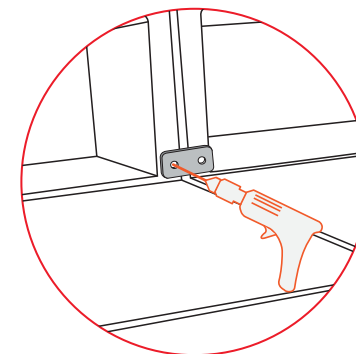
## 4° STEP / ÉTAPE / FASE

Forare i due articoli con l'aiuto di un trapano.

Drill the 2 Bartolomeo corner as shown.

Percer les deux articles à l'aide d'une perceuse.

Perforar los dos artículos con la ayuda de un taladro.



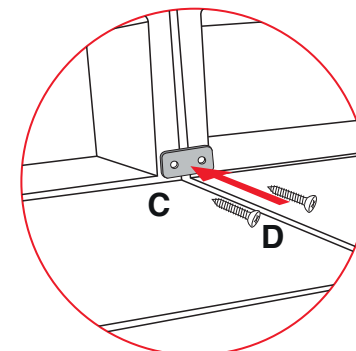
## 5° STEP / ÉTAPE / FASE

Fissare la barra metallica (C) con le 2 viti autofilettanti (D) in dotazione.

Fix the metallic rod (C) with the 2 screws (D) included.

Fixer la barre métallique (C) avec les 2 vis taraudeuses fournies (D).

Fijar la barra metálica (C) con los 2 tornillos autorroscantes de serie (D).





**SCHEMA DI FISSAGGIO /**  
*FIXING INSTRUCTION /*  
*SCHÉMA DE FIXATION /*  
*ESQUEMA DE FIJACIÓN*

KIT MENSOLA / SHELF KIT /  
KIT ÉTAGÈRE / KIT REPISA

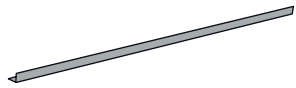
ART. A4405

BARTOLOMEO

# KIT MENSOLA / SHELF KIT KIT ÉTAGÈRE / KIT REPISA

## BARTOLOMEO

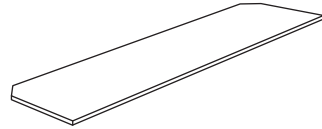
Elementi / Components / Éléments / Elementos:



(A)  
1x  
Profilo in alluminio  
Aluminum rod  
Profilé en aluminium  
Perfil de aluminio



(B)  
2x  
Vite autofilettante  
Self-tapping screw  
Vis taraudeuse  
Tornillo autorroscantes



(C)  
1x  
Mensola in polietilene alimentare  
FDA polyethylene shelf  
Étagère en polyéthylène de type  
alimentaire  
Repisa de polietileno alimentario

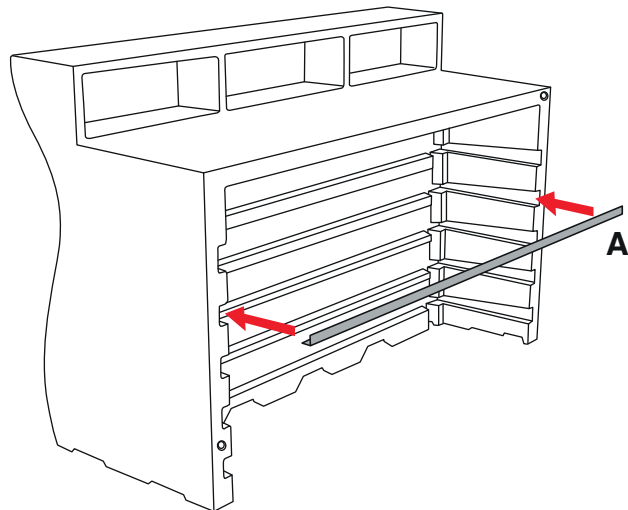
### 1° STEP / ÉTAPE / FASE

Posizionare il profilo in alluminio (A) nell'alloggiamento della mensola.

*Place the aluminum rod (A) as shown.*

*Positionner le profilé en aluminium (A) dans le logement de l'étagère.*

*Colocar el perfil de aluminio (A) en el alojamiento de la repisa.*



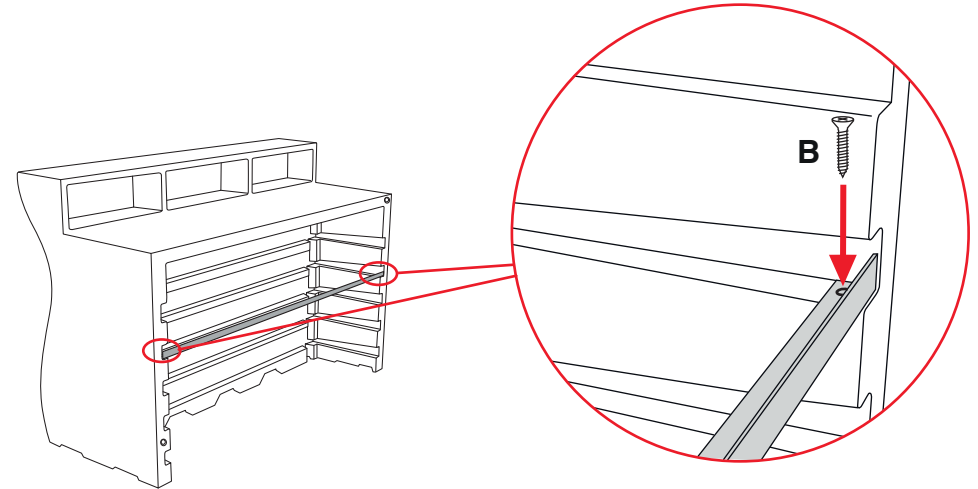
### 2° STEP / ÉTAPE / FASE

Fissare il profilo in alluminio (A) con le 2 viti autofilettanti (B) in dotazione.

*Fix the aluminum rod (A) with the 2 screws (B) included.*

*Fixer le profilé en aluminium (A) avec les 2 vis taraudeuses (B) fournies.*

*Fijar el perfil de aluminio (A) con los 2 tornillos autorroscantes (B) de serie.*



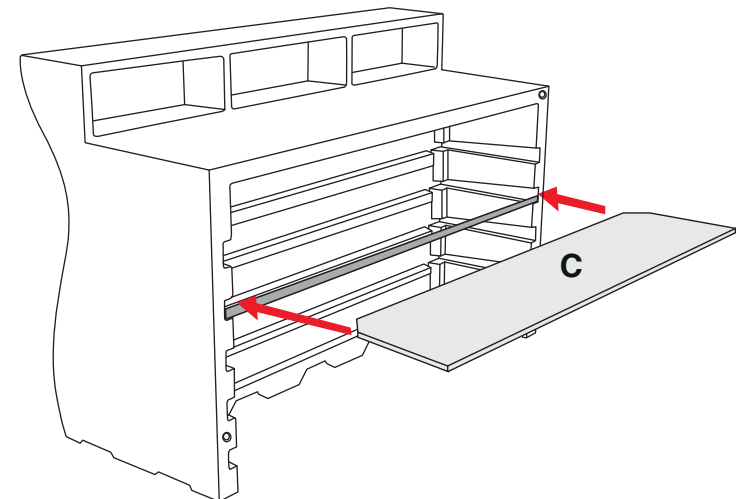
### 3° STEP / ÉTAPE / FASE

Inserire la mensola (C).

*Insert the shelf (C).*

*Insérer l'étagère (C).*

*Insertar la repisa (C).*







**SCHEMA DI FISSAGGIO /**  
*FIXING INSTRUCTION /*  
*SCHÉMA DE FIXATION /*  
*ESQUEMA DE FIJACIÓN*

PIANO / TOP  
PLATEAU / TABLERO

ART. A4400 - BARTOLOMEO

ART. A4406 - BARTOLOMEO CORNER

## Art. A4400 PIANO / TOP / PLATEAU / TABLERO BARTOLOMEO

Elementi / Components / Éléments / Elementos:



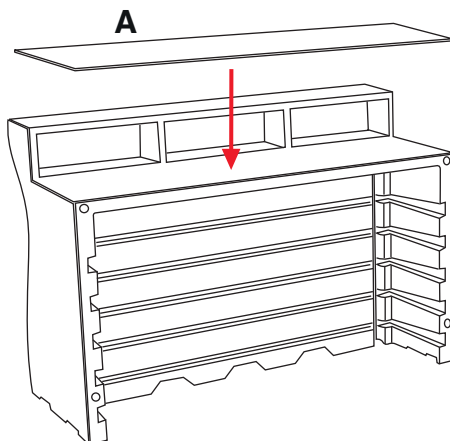
**(A)**  
1x  
Piano in polietilene alimentare  
FDA polyethylene top  
Plateau en polyéthylène de type alimentaire  
Tablero de polietileno alimentario



**(B)**  
4x  
Vite autofilettante  
Self-tapping screw  
Vis taraudeuse  
Tornillo autorroscantes

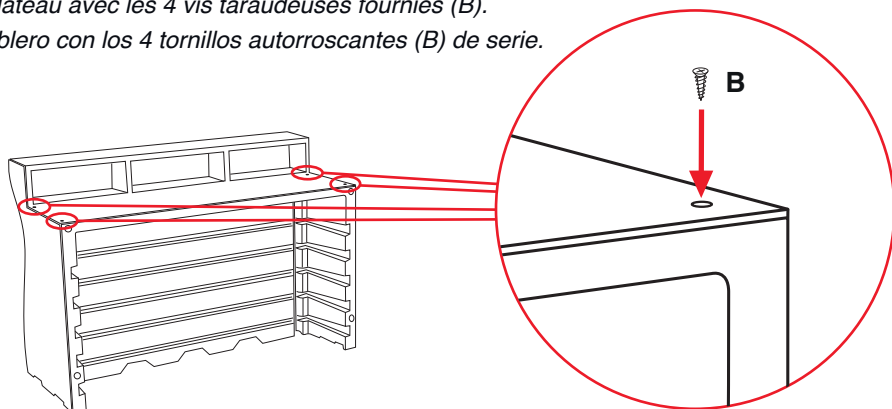
### 1° STEP / ÉTAPE / FASE

Appoggiare il piano a Bartolomeo.  
*Put the top on Bartolomeo as shown.*  
Déposer le plateau sur Bartolomeo.  
Apoyar el tablero sobre Bartolomeo.



### 2° STEP / ÉTAPE / FASE

Fissare il piano con le 4 viti autofilettanti (B) in dotazione.  
*Fix the top with the 4 screws (B) included.*  
Fixer le plateau avec les 4 vis taraudeuses fournies (B).  
Fijar el tablero con los 4 tornillos autorroscantes (B) de serie.



## Art. A4406 PIANO / TOP / PLATEAU / TABLERO BARTOLOMEO CORNER

Elementi / Components / Éléments / Elementos:



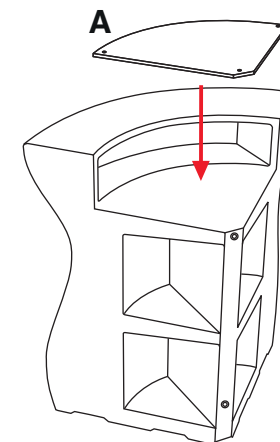
**(A)**  
1x  
Piano in polietilene alimentare  
FDA polyethylene top  
Plateau en polyéthylène de type alimentaire  
Tablero de polietileno alimentario



**(B)**  
3x  
Vite autofilettante  
Self-tapping screw  
Vis taraudeuse  
Tornillo autorroscantes

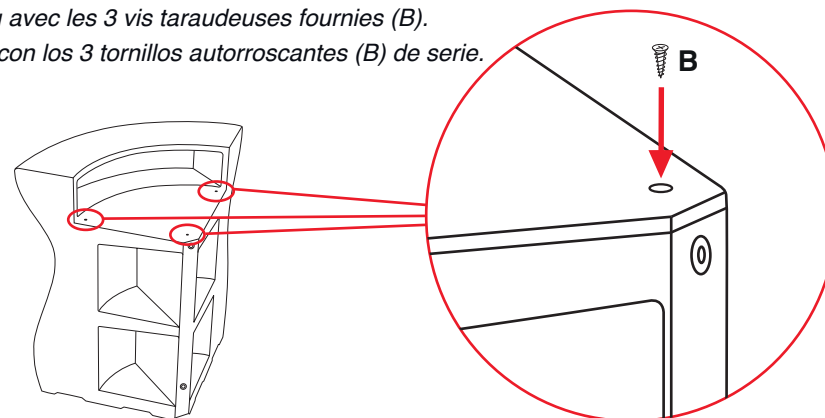
### 1° STEP / ÉTAPE / FASE

Appoggiare il piano a Bartolomeo Corner.  
*Put the top on Bartolomeo Corner.*  
Déposer le plateau sur Bartolomeo Corner.  
Apoyar el tablero sobre Bartolomeo Corner.



### 2° STEP / ÉTAPE / FASE

Fissare il piano con le 3 viti autofilettanti (B) in dotazione.  
*Fix the top with the 3 screws (B) included.*  
Fixer le plateau avec les 3 vis taraudeuses fournies (B).  
Fijar el tablero con los 3 tornillos autorroscantes (B) de serie.



- Non utilizzare singolarmente il modulo Bartolomeo Corner con ruote, slegato dagli altri moduli, perché instabile;
- installare il kit ruote composto da n°3 ruote (una con freno e 2 ruote senza freno), su Bartolomeo Corner, quindi affiancare e fissare Bartolomeo Corner agli altri articoli Bartolomeo con ruote (Bartolomeo e/o Bartolomeo Corner) con l'apposito kit di fissaggio;
- montare la ruota con freno sul lato interno del bancone (lato operatore).

- Do not use the Bartolomeo Corner module individually with wheels when disconnected from the other modules because it will be unstable;
- install the wheel kit made up of 3 wheels (1 with brake and 2 without), on Bartolomeo Corner, then combine and fix Bartolomeo Corner to the other Bartolomeo items with wheels (Bartolomeo and/or Bartolomeo Corner) using the appropriate fixing kit;
- fit the wheel with brake onto the inner side of the counter (operator side).

- Ne pas utiliser le module à roulettes Bartolomeo Corner tout seul, séparément des autres modules, parce qu'il n'est pas stable.
- Monter le kit 3 roulettes (une avec frein, les deux autres sans) sur le module Bartolomeo Corner, placer ensuite ce dernier contre l'un des autres articles Bartolomeo à roulettes (Bartolomeo et/ou Bartolomeo Corner) et le fixer à l'aide du kit de fixation prévu.
- Monter la roulette équipée d'un frein sur le côté interne du comptoir (côté opérateur).

- No utilizar autónomamente el módulo Bartolomeo Corner con ruedas, desvinculado de los otros módulos, porque es inestable;
- instalar el juego de ruedas formado por tres ruedas (una con freno y dos sin freno) en Bartolomeo Corner. Luego acercar y fijar Bartolomeo Corner a los otros dos artículos con ruedas de la misma serie (Bartolomeo y/o Bartolomeo Corner) con el kit de fijación apropiado;
- colocar la rueda con freno en el lado interior de la barra (lado operador).

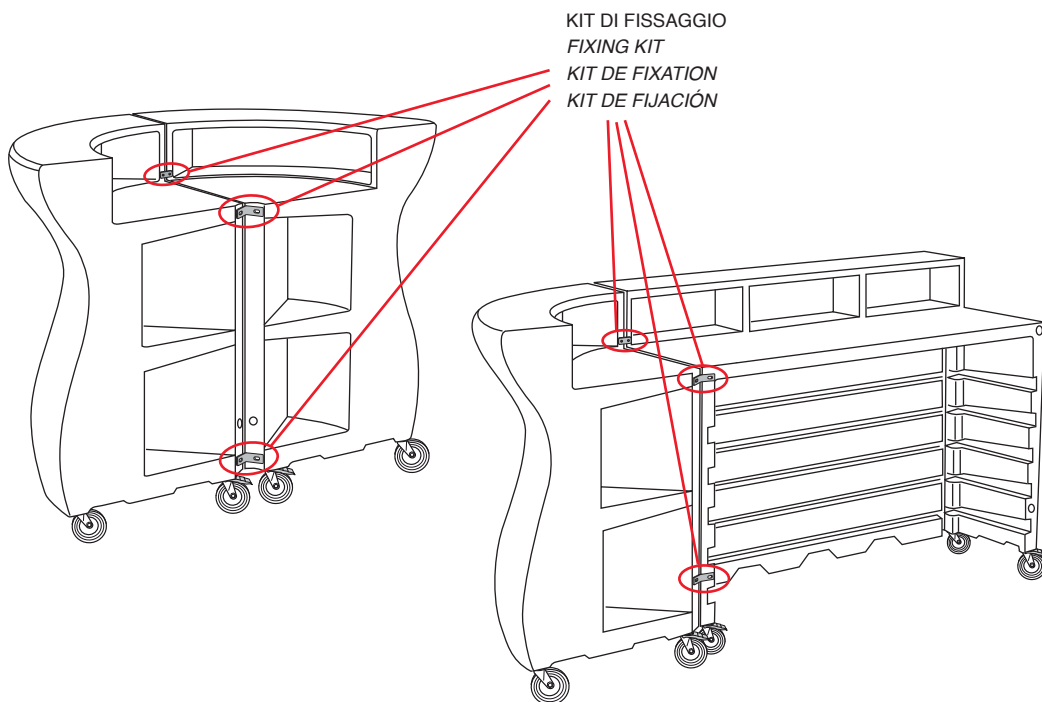


## SCHEMA DI FISSAGGIO / FIXING INSTRUCTION / SCHÉMA DE FIXATION / ESQUEMA DE FIJACIÓN

### KIT 3 RUOTE / 3 WHEELS KIT / KIT 3 ROUES / KIT 3 RUEDAS

ART. A4410

### BARTOLOMEO CORNER



# KIT 3 RUOTE / 3 WHEELS KIT KIT 3 ROUES / KIT 3 RUEDAS

Elementi / Components / Éléments / Elementos:



(A)  
12x  
Rondelle  
Washers  
Rondelles  
Arandela



(B)  
2x  
Ruota  
Wheel  
Roue  
Rueda



(C)  
1x  
Ruota frenante  
Braking wheel  
Roue freinante  
Rueda frenante

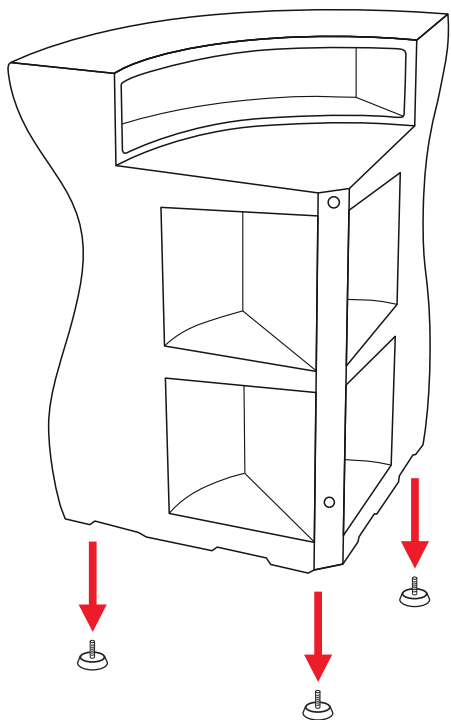
## 1° STEP / ÉTAPE / FASE

Svitare i piedini alla base dell'articolo Bartolomeo Corner.

*Unscrew the feet of Bartolomeo Corner.*

*Dévisser les petits pieds à la base de l'article Bartolomeo Corner.*

*Desenroscar las patas de la base del artículo Bartolomeo Corner.*



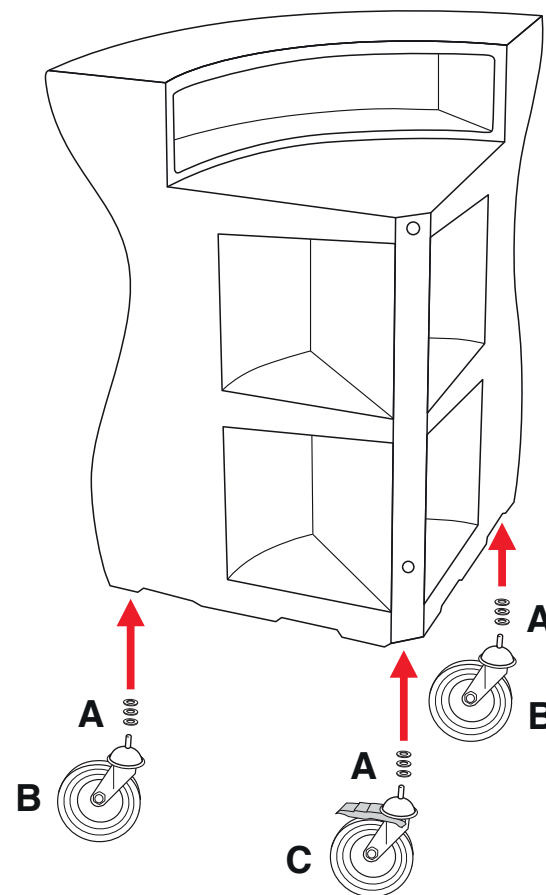
## 2° STEP / ÉTAPE / FASE

Avvitare le ruote (B-C) frapponendo 3 rondelle (A).

*Tighten the wheels (B-C) interposing 3 washers (A).*

*Visser les roues (B-C) en interposant 3 rondelles (A).*

*Enroscar las ruedas (B-C) intercalando tres arandelas (A).*



- Non utilizzare singolarmente il modulo Frozen Corner con ruote, slegato dagli altri moduli, perché instabile;
  - installare il kit ruote composto da n°4 ruote (2 con freno e 2 ruote senza freno), su Frozen Corner, quindi affiancare e fissare Frozen Corner agli altri articoli Frozen con ruote (Frozen e/o Frozen Corner) con l'apposito kit di fissaggio;
  - montare le ruote con freno sul lato interno del bancone (lato operatore).
- 
- Do not use the Frozen Corner module individually with wheels when disconnected from the other modules because it will be unstable;
  - install the wheel kit made up of 4 wheels (2 with brake and 2 without), on Frozen Corner, then combine and fix Frozen Corner to the other Frozen items with wheels (Frozen and/or Frozen Corner) using the appropriate fixing kit;
  - fit the wheels with brake onto the inner side of the counter (operator side).
- 
- Ne pas utiliser le module à roulettes Frozen Corner tout seul, séparément des autres modules, parce qu'il n'est pas stable.
  - Monter le kit 4 roulettes (2 avec frein, 2 autres sans) sur le module Frozen Corner, placer ensuite ce dernier contre l'un des autres articles Frozen à roulettes (Frozen et/ou Frozen Corner) et le fixer à l'aide du kit de fixation prévu.
  - Monter les roues équipées d'un frein sur le côté interne du comptoir (côté opérateur).
- 
- No utilizar autónomamente el módulo Frozen Corner con ruedas, desvinculado de los otros módulos, porque es inestable;
  - instalar el juego de ruedas formado por 4 ruedas (2 con freno y 2 sin freno) en Frozen Corner. Luego acercar y fijar Frozen Corner a los otros dos artículos con ruedas de la misma serie (Frozen y/o Frozen Corner) con el kit de fijación apropiado;
  - colocar las ruedas con freno en el lado interior de la barra (lado operador).



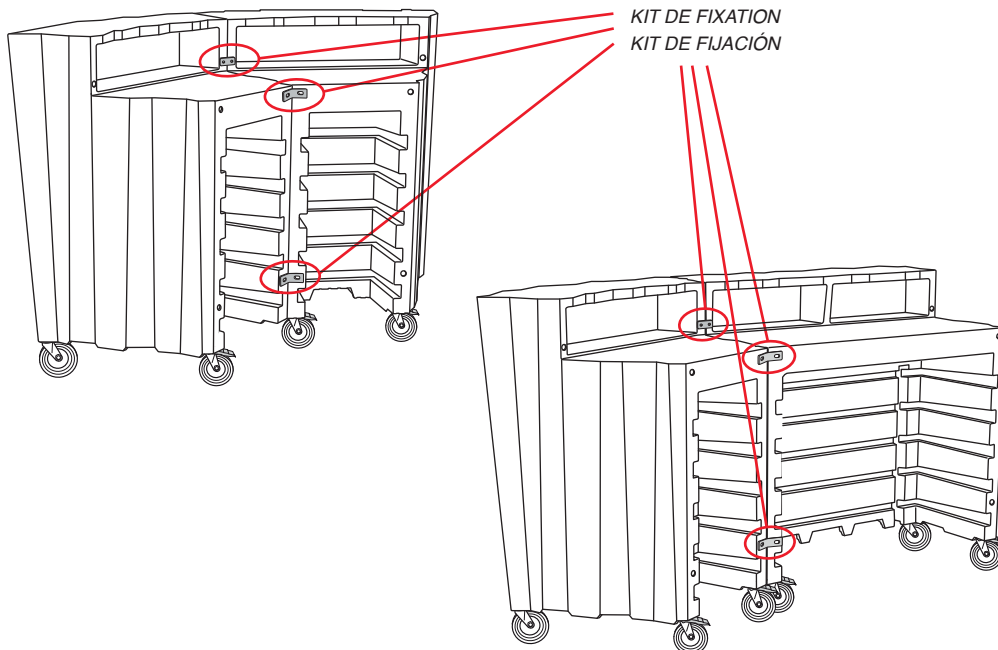
**SCHEMA DI FISSAGGIO /  
FIXING INSTRUCTION /  
SCHÉMA DE FIXATION /  
ESQUEMA DE FIJACIÓN**

**KIT 4 RUOTE / 4 WHEELS KIT /  
KIT 4 ROUES / KIT 4 RUEDAS**

ART. A4409

**BARTOLOMEO  
BARTOLOMEO DISPLAY  
FROZEN  
FROZEN CORNER**

KIT DI FISSAGGIO  
FIXING KIT  
KIT DE FIXATION  
KIT DE FIJACIÓN



# KIT 4 RUOTE / 4 WHEELS KIT KIT 4 ROUES / KIT 4 RUEDAS

Elementi / Components / Éléments / Elementos:



**(A)**  
12x  
Rondelle  
Washers  
Rondelles  
Arandela



**(B)**  
2x  
Ruota  
Wheel  
Roue  
Rueda



**(C)**  
2x  
Ruota frenante  
Braking wheel  
Roue freinante  
Rueda frenante

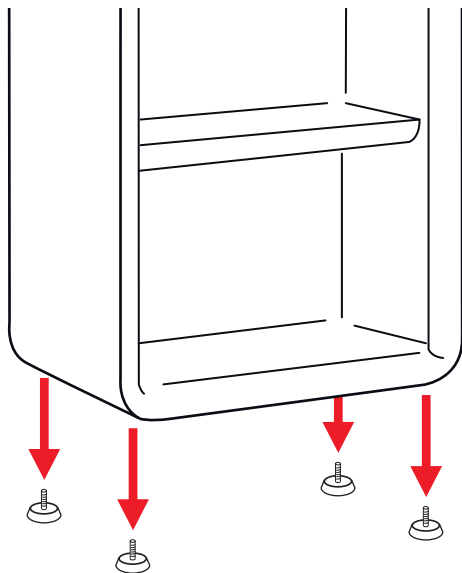
## 1° STEP / ÉTAPE / FASE

Svitare i piedini alla base dell'articolo.

*Unscrew the feet.*

*Dévisser les petits pieds à la base de l'article.*

*Desenroscar las patas de la base del artículo.*



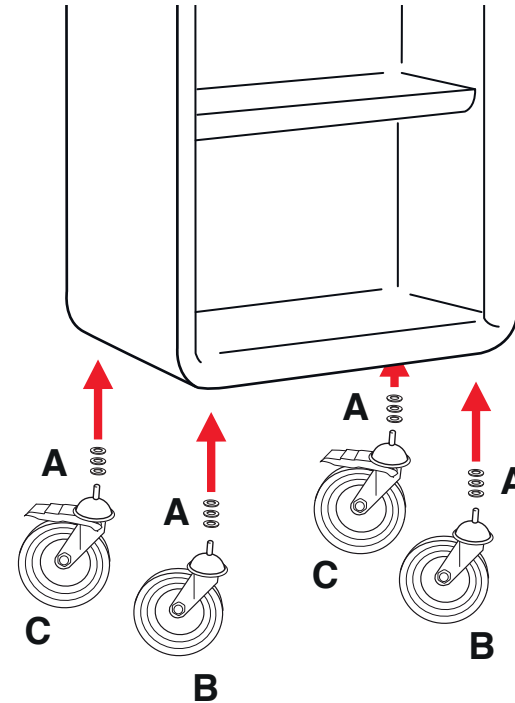
## 2° STEP / ÉTAPE / FASE

Avvitare le ruote (B-C) frapponendo 3 rondelle (A).

*Tighten the wheels (B-C) interposing 3 washers (A).*

*Visser les roues (B-C) en interposant 3 rondelles (A).*

*Enroscar las ruedas (B-C) intercalando tres arandelas (A).*



## AVVERTENZA / WARNING / AVERTISSEMENT / ADVERTENCIA:

Per il bancone Frozen Large, si consiglia di applicare le ruote nel bancone Frozen, non nella prolunga Frozen Large.

*For the Frozen Large counter, we recommend assembling the wheels to the base of the Frozen counter, not on that of the Frozen Large extension.*

*Pour le comptoir Frozen Large, il est conseillé d'appliquer les roues à la base du comptoir Frozen et non pas de la rallonge Frozen Large.*

*Para el mostrador Frozen Large, se aconseja aplicar las ruedas en la base del mostrador Frozen, y no en la extensión Frozen L.*